



I-17 BLACK CANYON FREEWAY

Corridor Improvement Study/Environmental Impact Statement

ESTUDIO DE MEJORAS AL CORREDOR DE LA AUTOPISTA

Introduction

Interstate 17 is Arizona's primary north-south highway, connecting Phoenix with Flagstaff, and linking numerous communities in between including Prescott, Camp Verde, Cottonwood, and Sedona. Interstate 17 also serves as a connection to Interstate 10 and Interstate 40, two of the nation's vital east-west highways.

Within the Phoenix metropolitan area, I-17 is known as the Black Canyon Freeway. I-17 is a major commuter route serving downtown Phoenix, with connections to other major roadways and communities, and is a vital component of the Maricopa Association of Governments' Regional Freeway System.

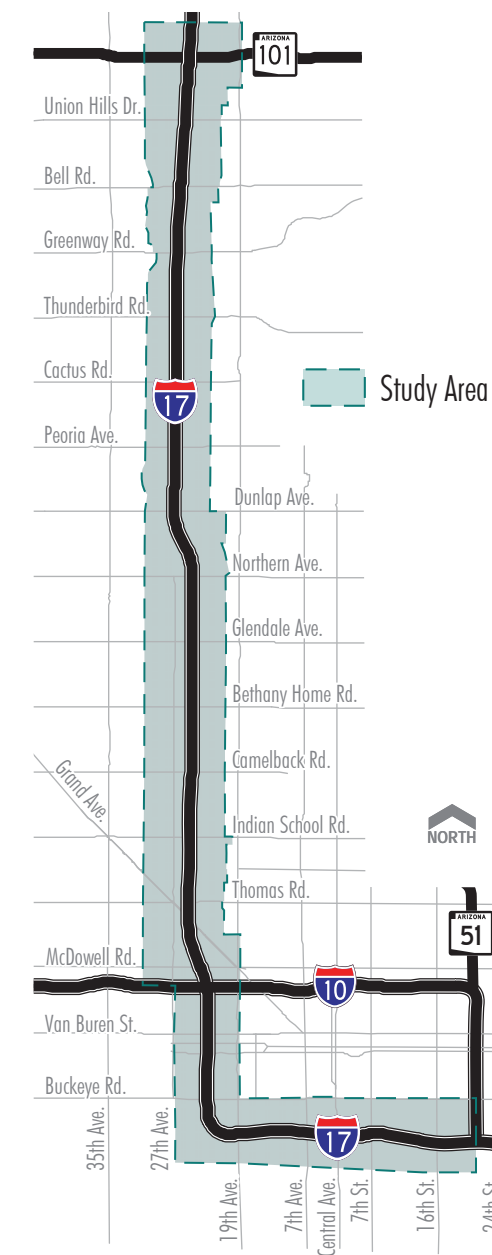
Between the I-10 Maricopa Interchange and Loop 101 Interchange, I-17 currently has three general purpose lanes, a high occupancy vehicle lane, and merge lanes in some areas of the corridor. ADOT and the Federal Highway Administration, as the lead federal agency, have initiated a study to evaluate alternatives to improve traffic operations on I-17. ADOT and FHWA invite you to attend a public scoping meeting to learn more about the study.

Introducción

La Interestatal I-17 es la principal autopista con dirección norte-sur que conecta Phoenix con Flagstaff y a numerosas comunidades a lo largo de su ruta, incluyendo Prescott, Camp Verde, Cottonwood y Sedona. La Interestatal I-17 también conecta la I-10 y la I-40, dos de las principales autopistas con dirección este-oeste de la nación.

Dentro del área metropolitana de Phoenix, la interestatal I-17 es conocida como la autopista "Black Canyon". Es una importante ruta de transporte que sirve al centro de la ciudad de Phoenix y un componente vital del sistema regional de autopistas de la Asociación de Gobiernos de Maricopa (MAG), con conexiones a otras importantes carreteras y comunidades.

El I-17 cuenta actualmente con tres carriles de uso general, un carril para vehículos compartidos y carriles de ingreso en algunas áreas del corredor entre los intercambios de la autopista I-10 Maricopa y el circuito 101. ADOT y la Administración Federal de Carreteras (FHWA), como la agencia principal federal, han iniciado un estudio para evaluar alternativas para mejorar operaciones de tráfico sobre la Interestatal 17. ADOT y FHWA lo invitan a una reunión pública para aprender más sobre el estudio.



ADOT Central Valley Outreach Team
101 N. 1st Ave, Suite 1900
Phoenix, AZ 85003



PRSRRT STD
US Postage
PAID
Phoenix AZ
Permit No. 1

Please share your comments and questions with us or to be added to our mailing list, return the postcard.

Name/Nombre (Please print) _____

Email(s)/Correo electrónico _____

Address/Dirección _____

City/Ciudad _____

State/Estado _____ Zip/Código Postal _____

Comment/Comentario _____



Descargo de responsabilidad: Este documento es una traducción del texto original escrito en inglés. Esta traducción no es oficial y no es vinculante a este estado o subdivisión política de este estado.





Public Scoping Meeting

Scoping is the first step in the study process and is intended to inform and involve the public, agencies, and special interest groups. The Public Scoping Meetings will mark the beginning of ADOT's public outreach program that will continue throughout the study.

During the scoping process, information about the study is made available and the public is given the opportunity to communicate issues and concerns to help develop the project. Agency and Public Scoping Meetings will be followed by a 30-day comment period in which agencies and members of the public may submit comments to the study team. At the Scoping Meetings, the public is encouraged to participate and comment in order to help guide the direction of the study, define project goals and objectives, and identify issues and concerns. Additionally, input received during the Scoping Meetings will help define the study's purpose and need.

The Public Scoping Meetings will begin with a presentation followed by an open house. The information presented at each of the public meetings will be the same. Any individual who requires special assistance to participate should contact the 24-hour hotline at 602-787-3927 or e-mail: ADOT@hdrinc.com

Americans with Disabilities Act (ADA): Persons with a disability may request a reasonable accommodation such as a sign language interpreter, by contacting the 24-hour bi-lingual hotline 602-787-3927 or

e-mailing: ADOT@hdrinc.com. Requests should be made as early as possible to arrange the accommodation. This document is available in alternative formats by contacting the telephone hotline or e-mail listed above.

Reunión Pública de Esfera de Acción

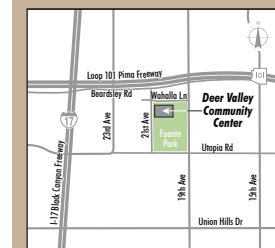
Las Reuniones Públicas de Esfera de Acción o el establecimiento de parámetros, es el primer paso en el proceso de estudio, el propósito es informar e involucrar al público, agencias y grupos con especial interés. Las reuniones públicas marcarán el principio de los esfuerzos a comunicarse con el público, cual continuarán a lo largo del estudio de la I-17.

Durante el proceso de esfera de acción, la información sobre el proyecto propuesto está disponible y se da la oportunidad para que el público exprese sus preguntas y preocupaciones. Las reuniones públicas de la agencia se llevarán a cabo durante el inicio del estudio, seguidas por un período de 30 días en los que los miembros del público podrán presentar sus observaciones al equipo del proyecto. En las reuniones públicas se anima al público a participar y comentar, con el fin de ayudar a guiar la dirección del estudio, definir las metas y objetivos del proyecto e identificar cuestiones y preocupaciones. También, los comentarios recibidos durante las Reuniones Públicas de Esfera De Acción ayudarán a definir el objetivo del estudio y la necesidad.

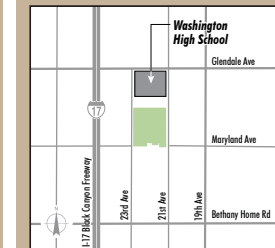
Las Reuniones Públicas de Esfera de Acción comenzarán con una presentación seguida de un foro abierto. La información presentada en cada una de las reuniones públicas será la misma. Cualquier persona que requiera asistencia especial para participar debe contactar a la línea directa de 24 horas del proyecto al: 602-787-3927 o enviar un correo electrónico a: ADOT@hdrinc.com Ley de Estadounidenses con Discapacidades (ADA): las personas que lo necesiten pueden solicitar servicios o acomodaciones especiales, tales como intérpretes de lenguaje por señas, poniéndose en contacto al 602-787-3927 o enviando un correo electrónico a ADOT@hdrinc.com. Las peticiones para acomodaciones especiales deberán hacerse lo más pronto posible de manera que permitan el tiempo suficiente para su planificación. Para recibir este aviso en formatos alternativos por favor llame al 602-787-3927 o enviando un correo electrónico a ADOT@hdrinc.com.

Public Meeting Locations / Lugares de Reuniones Públicas

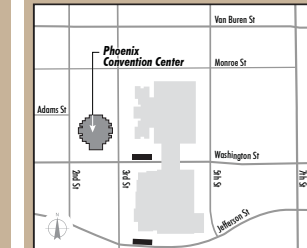
FEBRUARY 9
6-8PM
Deer Valley Community Center
North Multipurpose Room
2001 W. Wahalla Ln.
Phoenix, AZ 85027



FEBRUARY 11
6-8PM
Washington High School
Gymnasium
2217 W. Glendale Ave.
Phoenix, AZ 85021



FEBRUARY 18
6-8PM
Phoenix Convention Center
West 101 A-C
100 N. 3rd St.
Phoenix, AZ 85004



Light rail stations: 3rd/Jefferson St or 3rd/Washington St

Mailing Address

ADOT Central Valley Outreach Team
101 N. 1st Avenue
Suite 1900
Phoenix, AZ 85003

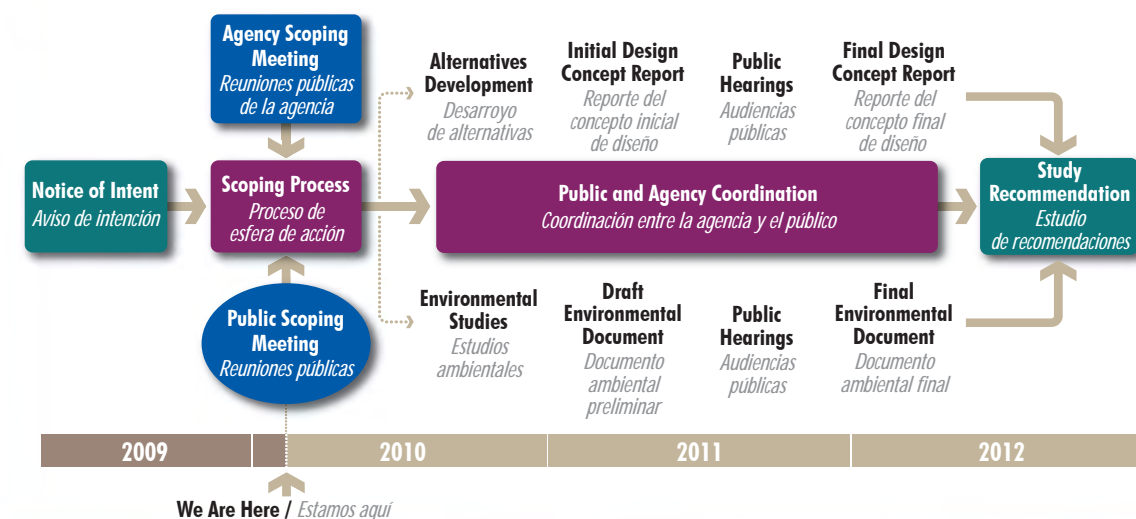
Project E-Mail

ADOT@hdrinc.com

Project Hotline

602-787-3927

Study Process / Calendario del proyecto



Cut along dotted line

Cut along dotted line



ADOT Central Valley Outreach Team
101 N. 1st Ave, Suite 1900
Phoenix, AZ 85003

FIRST CLASS
POSTAGE
REQUIRED

ADOT Central Valley Outreach Team
101 N. 1st Ave, Suite 1900
Phoenix, AZ 85003